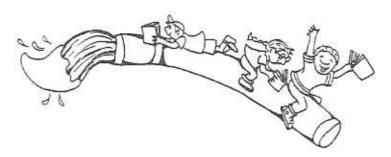
# Calendar of Events

El Paso Public Library / La Biblioteca Pública de El Paso

www.elpasolibrary.org

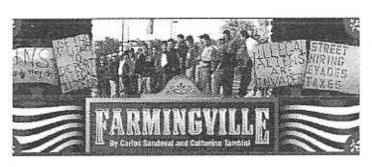
June 2004 Junio 2004



Summer Reading Club Program "Color Your World . . . READ!"
"Pinta tu Mundo . . . iLee!"

Visit or call your nearest library for details

Summer Reading Club registration begins Saturday, June 5, 2004 and ends on Saturday, July 10, 2004. All children from infants through those who have completed the 8th grade may participate.



FARMINGVILLE - Armijo

See a special pre-view of the documentary Saturday, June 19, 2004 Armijo Library

In this film, the shocking hate-based attempted murders of two Mexican day laborers catapult a small Long Island town into national headlines.

For nearly a year, Carlos Sandoval and Catherine Tambini lived and worked in Farmingville, New York, so they could capture first-hand the stories of residents, day laborers and activists on all sides of the debate.



Main Library

Agnes Scott - Lecture & Art Exhibit

Special Exhibit and Opening Reception

"Ageless and Enchanting Encaustic: One Woman's Perspective" Agnes Scott is a local artist who works in encaustic, a technique that utilizes colored wax. Her work will be on exhibit in the Maud Sullivan Gallery at the Main Library during the Month of June. Come meet the artist at the opening reception, June 6th at 2:00 p.m. in the Maud Sullivan Gallery.



Richard Burges - Billy Townes

Sunday, June 20, at 3:00 p.m. Richard Burges Library presents a Jazz Concert featuring Billy Townes on piano and Marty Olivas on trumpet. Free to the public.



Please bear with us!

Main Library is currently under construction to better serve you. Because of this, we may need to close Main Library from mid-June through early July. In the event of closure, please visit any of our other libraries.

Call 779-2400 for a location nearest you.

# Preschool Children's Programs / Programas para Niños Preescolares

### Armijo

Texas Summer Reading Club - Color Your World... Read! All events begin at 3:00 p.m. Tuesdays-Fridays/martes-viernes Refreshments will be served.

#### READ TO ME CLUB

### Tuesdays/martes June/junio

- 1 Colorful Caps
- 8 Family Pictures
- 15 Pretty Paper
- 22 Colorful Food
- 29 Red, White & Blue

### Wednesdays/miércoles

Kids Chess Classes: Gilberto Moreno will teach you how to play Chess. Classes will be held on Wednesdays June 2, 9, 16, 23 & 30. For kids of all ages. Join us and bring a friend.

#### Thursdays/jueves

- 3 Richard Blake the Magician
- 10 Learn to Juggle from Party Animals
- 17 Gus & Goldie Parks & Recreation Aquatics.
- 24 Virtual Reality 2 hours of video games

#### Fridays/viernes

- 4 Learn Bicycle Safety from the EPPD
- 11 Willie the Water Drop from the EPWU
- 18 Ready E. Fox from the El Paso Police Department
- 25 Z Z The Clown will entertain us with comedy.

### Cielo Vista

Wednesdays/miércoles at 11:00 a.m. Bring your toddler/ preschooler for a fun time listening to stories, learning new finger plays, songs and much more!

### June

- Mother Goose rhymes and coloring pages!
- 9 Celebrate Donald Duck's Birthday with stories and make your own Donald Duck figure!
- 16 Father's Day Celebration! Bring your father to the library and listen to stories and make him a card!
- 23 Summertime stories & coloring sheets!
- 30 June is Safety Month! Learn about Fire Safety and make a fire mascot!

### Irving Schwartz

#### Storytime for Local Daycare Centers

Every Thursday/jueves at 10:00 a.m. Please call the Librarian at 857-0594 during library hours to schedule your class visit.

#### Storytime for Preschoolers

Every Thursday/jueves at 11:00 a.m. Children will get to hear three stories, do an activity, and a craft. Parents must stay with their children during storytime.

# Lower Valley

Daycare and Preschool Story Hour and Craft Every Thursday/jueves at 10:00 a.m

# Main Library

#### Toddler Storytime

Wednesdays/miércoles and Thursday/jueves, at 11:00 am. Mom, Dad bring your toddler or preschooler to the library and share some time together listening to stories, learning new finger plays and songs and much more.

June 2 & 3 Colors, Colors, Colors

9 & 10 Classics Fairy Tales Stories

16 & 17 Father's Day Celebration\*

23 & 24 Ferocious Dragons\*

\* Subject to Change

### Memorial

LeapPads and Quantum LeapPads (preschool and older). We have six LeapPads and six Quantum LeapPads, along with thirty-six kits available for children to use in the library. A current library card is required for using them. For more information please contact 566-1034.

### Westside

Thursdays/jueves at 11:00 a.m. Parents bring your preschoolers to the library for stories and crafts.

June 3 Animals Should Definitely Not Act Like People

10 We All Scream for Ice Cream

17 Only My Dad and Me

24 Keep Cool In the Swimming Pool

### Ysleta

Thursdays/jueves at 10:00 a.m. Parents please bring your children to the library for stories, crafts, and games!

June 3 Japan Stories

10 Dancing Stories

17 Magic Stories

24 Stories

# Children's Programs / Programas para Niños

### Cielo Vista

Summer Reading Club Time!

Kids join us for the fun this summer! Saturdays/sábados at 3:00 p.m.

June

- 5 Registration and Face Painting with Monica Ortiz!
- 12 Come see tortoises from around the world with Ms. Lisa Borden!
- 19 TerryAlvarez! Special Time 1:00 p.m. Storyteller
- 26 Fun with ZZ The Clown!

Thursdays/jueves at 10:00 a.m.

June

- 10 George Inostroza! Come and learn about the guitar.
- 17 McGruff the Crime Dog! Learn about crime prevention with
- 24 Come see model trains from the Railroad Model & Historical Association of El Paso!

Clardy Fox

Story time, arts and crafts, and other fun activities are available for schools and other groups. Please call 772-0501 to make arrangements.

Summer Reading Club - 2004 Paint Your World ... READ Join the Fun and come to our programming hour of FUN! Programs every Thursday/jueves and Saturday/sábado starting with our kick-off program June 5th, prizes will be awarded for the first eight books you read then 16, 24 and 50. Refreshments will be served in all of the programs.

June	5	Paint Your World Workshop with illustrator Antonio Castro	2:00 p.m.
	10	Daisy the Party Clown	10:00 a.m.
	12	Gus & Goldie	2:00 p.m.
	17	Storytime by the El Paso Times Mascot "Tiempo Dog"	10:00 a.m.
	19	Storytime by Hometown Buffet "Bee"	2:00 p.m.
	24	Demonstration by EPPD K-9 Unit	10:00 a.m.
	26	Magician Richard Blake Craft: Make foam flowers.	2:00 p.m.



### Irving Schwartz

June 5 Lavonya Friday (Storyteller) - 3:00 - 4:00 p.m.

12 The Peace Puppets - 1:00 - 2:00 p.m.

19 Terry Alvarez (Gypsy Storyteller) - 3:00 - 4:00 p.m.

26 Hometown Buffet Bee - 3:00 - 4:00 p.m.

Day Cares - Thursdays at 10:00 a.m.

Pre-School Age With Parents - Thursdays/jueves at 11:00 a.m.

June 3 I Wanna Be a Cowboy!

Cowboys, Cowgirl Rosie & Her 5 Baby Bison,
Why Cowboys Sleep With Their Boots On
& I Want to Be a Cowgirl

10 Father's Day My Dad the Magnificent, My Dad, What Dads Can't Do & With a Little Help From Daddy

17 Farms Pop-up Farm, Book! Book! Book!, Arthur on the Farm & How Kind

24 The Artist in Me The Legend Of The Indian Paintbrush, Mouse Paint, The Class Artist & Dog's Colorful Day



# Lower Valley

Summer Reading Club

Children's Programs / Programas para niños Thursday's/jueves at 10:00 a.m.

June 10 Fun games and prizes!

1951 1254 Yest 275 552

17 Make a gift for Father's Day

24 "The Haunted Mansion". Come enjoy the movie. Popcorn and drinks will be served.

Saturdays/sábados at 3:00 p.m.

June 5 Summer Reading Club Kick-off party with Bob King the Magician.

12 Come learn about the world of robots with Carlos Perales.

19 Laugh and sing along with the Karaoke King.

26 Lavonya Friday - Storyteller Come and enjoy wonderful stories.

# Children's Programs / Programas para Niños

### Memorial Park

Family Storytime/Cuentos Para Toda La Familia

Saturdays/sábados story times will be at 3:00 p.m. Come celebrate special days with stories and crafts. Refreshments will be served and all programs are free.

### Thursday/jueves

- June 3 History of Flutes
  - 10 El Paso County Humane Society
  - 17 El Paso Police Department Bicycle Division
  - 24 El Paso Water Utilities Willie the Water Drop

#### Saturday/sábado

- June 5 Gus & Goldie
  - 12 Richard Blake Magician
  - 19 Georgina Askew Storyteller
  - 26 Storyteller

# Main Library

Family Storytime/Cuentos Para Toda La Familia

Join us for this years SUMMER READING CLUB activities every Saturday/sábado at 11:00 a.m. in the Maud Sullivan Gallery. Our theme this is year is Color Your World ... Read!

Summer Reading Club registration begins Saturday, June 5, 2004 and ends on Saturday, July 10, 2004. All children from infants through those who have completed the 8th grade may participate. (Some programs subject to change)

June 5 Author Visit

Lee Byrd from Cinco Puntos Press will come to speak to us about what inspired her to become a children's author. An illustrator and a book designer will join Mrs. Byrd.

12 Kids and Company

El Paso's Children's Theater Stars will be performing short skits including some familiar fairy tales like *The Three Little Pigs*. You need to be here for this exciting show.

19 Terry Alvarez

Children invite your family and friends to come listen to some wonderful stories by this dynamic storyteller.

26 You are the Artist

Children this is your day to create your own art masterpiece. Use your colorful imagination. The sky is the limit!



# Richard Burges

Come join us for storytime and crafts on Thursdays and Saturdays.

Thursdays/jueves at 10:15 a.m. & 11:15 a.m.

- June 3 Cov
  - 10 Donald Duck's Birthday Bash
  - 17 Father's Day
  - 24 Cats

#### Saturdays/sábados

- May 5 Summer Reading Club Kick-off Party with Virtual Reality - 1:00 to 4:00 p.m.
  - 12 Richard Blake 12:00 p.m.
  - 19 ZZ the Clown 3:00 p.m.
  - 26 Lisa Borden and her Tortoises 3:00 p.m.

### Westside

Join Us For Our Summer Reading Club Kick-Off and Weekly Events. Wednesdays/miércoles and Saturdays/sábado at 3:00 p.m. Refreshments served.

- May 5 Summer Reading Club Kick-Off Party
  With the Karaoke King Registration Begins!
  - 9 Virtual Reality Will Delight Us With Video Games. Fun For the Whole Family!
  - 12 Designing With Color by Local Artist Carmel V. Fenter
  - 16 EPPD Bike Safety Class
  - 19 Lisa Borden and Her Tortoises
  - 23 Bob King the Magician
  - 26 Storyteller James Ross
  - 30 Staff Pet Day Come Pet Pat's Pets

### Ysleta

All ages - Saturdays/sábados at 2:00 p.m.

- June 5 Japanese Women's Association
  Origami demonstration, registration begins
  from 10:00 a.m. to 5:00 p.m.
  - 12 Georgina Askew Belly Dancing
  - 19 Bob King Magic show
  - 26 MADD a presentation for all the family that shows about the dangers of drinking and driving conducted by Patricia or Grace.

# EPCC NW Campus Community Library

Join us for stories and crafts! Saturday/såbado story times will be at 1:00 p.m. Some events will be held at special times. Please check time of each program as listed below. The programs are free.

- June
- 5 Z-Z The Clown
- 12 Lavonya Friday
- 19 Snake Show & Tell
- 26 Karaoke King

# Teens / Adolescentes - Hangout @elpaso.library



This program encourages teens to visit their local library and presents an opportunity for teens to serve on the Teen Library Council (TLC). Teens will meet new faces, do homework, listen to music, and play games & activities. Teens only, 13-19 years of age are welcome. At some locations refreshments will be served.

Este programa anima a los jovenes a que utilizen los servicios de la biblioteca y que también sirvan en la mesa de consejería para jovenes. Despues de escuela pueden descansar, conocer nuevas personas, hacer tarea, escuchar música, jugar y hacer actividades. Solamente para adolescentes de 13-19 años de la edad. Refrescos se servirán.

### Teen Summer Reading Club Club de Lectura de Verano Para Jovenes

Join us for our teen reading program at most libraries and register June 5th, (programs will be available at registration) and be part of the fun and excitement. Refreshments will be served at most presentations. Don't Miss It!

Acompañanos al club de lectura para jovenes en la mayoridad de nuestras sucursales el 5 de junio, (lista de programas estará disponible el día de registración) sea parte de la diversion. Habrá refrescos en las presentaciones. No te lo pierdas!

# Armijo

"Teen Hangout"

Thursday at 4:30 p.m. & Friday at 4:00 p.m.

# Clardy Fox

"Teen Hangout" this Summer

Teen Hangout - Tuesday through Thursday - 12:00 to 2:00 p.m. Programa para jovenes de martes a jueves - 12:00 a las 2:00 p.m.



### Irving Schwartz

"Teen Hangout"

Chess and Game Days

Irving Schwartz Public Library will hold a Chess and Game Day every Saturday to allow for the playing of longer strategy games, such as Risk or Monopoly, as well as multiple sessions of less time-intensive games, such as: Chess, Checkers, Stratego, or various card games. We will also hold a Chess and Game Night every Wednesday, from 6:00-7:00 p.m.

The schedules for Chess and Game Days are as follows: Saturdays 1:00-4:00 p.m.

June 5th, 12th, 19th, 26th Game Day

Wednesdays Chess Hour and Games Wednesday evenings 6:00-7:00 p.m.

June 2nd, 9th, 16th, 23rd, 30th Game Day

### Westside

"Teen Hangout"

Teen Summer Film Festival

Thursdays at 2:00 with the exception of the Harry Potter Movie Marathon which will begin at 12:30

June 3 Harry Potter Movie Marathon (Both Movies Rated PG)

10 Cheaper by the Dozen (PG

17 The Lord of the Rings: The Return of the King (PG-13)

24 School of Rock (PG-13)



### Laptop Computers

Laptop computers are available at most libraries for use by 13 to 19 year olds. Written parental permission is required for youth under the age of 18. Laptops are strictly for teen use after 3:00 p.m. and on weekends so you won't have to wait a long time to have computer access. At this time no word processing software is available but the laptops may be used to access the Internet.

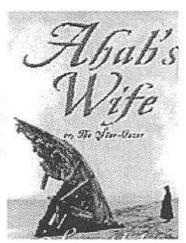
Estarán disponibles las computadoras portátiles para que las usen los jovenes de 13-19 años de 3:00 p.m. hasta cerrar, martes a viernes, y todo el día sábado y domingo. Se requiere permiso de los padres para los menores menos de 18 años.

# Special Programs Programas Especiales

# Irving Schwartz

Book Discussion Group Saturday, June 12th from 10:00-11:30 a.m.

The book that will be discussed by the group is Ahab's Wife by Sena Naslund. Please call the branch at 857-0594 for more information.



# Movies / Peliculas



### Armijo

Gael Garcia Bernal Film Festival Friday's from 1:00 - 3:00 p.m.

Friday's from 1:00 - 3:00 p.m.

June 11 El Crimen de Padre Amaro

18 Amores Perros

25 Y Tu Mama También

# Irving Schwartz

Irving Schwartz Branch presents Saturday at the movies, June 26th 10:00 a.m.-12:00 p.m. In anticipation of the release of the "Spiderman II" movie we will be showing the first "Spiderman" movie. Come enjoy a great movie and refreshments.

# Lower Valley

"The Haunted Mansion"

June 24 at 10:00 a.m. Popcorn and drinks will be served.

### Westside

#### Westside Café

June 9th at 6:30 - Please join us as the Westside Café presents a taste of Viva El Paso.

# Special Exhibits Exposiciones Especiales

### Armijo

Chihuahua City, Mexico Exhibit Exposición de la Ciudad Chihuahua, Mexico

Presented by Fred Morales of the El Paso-Juarez Historical Museum will be exhibited during the month of June. Presentado por Fred Morales del museo historico de El Paso-Juarez.

Clardy Fox

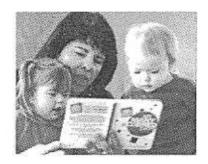
"Valle de San Juan Argentina" photo collection by Veronica Palermo from Argentina continues at The Clardy Fox Branch. Visit the Art Gallery during the month of June and see this wonderful photo collection.

Continua la exposición de "Valle de San Juan Argentina". Por Veronica Palermo de Argentina visite la galleria de arte de la biblioteca Clardy Fox durante el mes de Junio y vea esta maravillosa colección de fotografias.

### Memorial Park

COLOR YOUR WORLD - READ!

A Summer Reading Club exhibit at the Memorial Park Branch displays Summer Reading Club materials, such as bookmarks as well as a selection of Reading Incentives children may claim as prizes for reading.



# Library Tours Visitas a la Biblioteca

Teachers and Daycare Providers, we welcome your visits to the Main Library and all branches. For tours and storytime information please call the following numbers:

Main Library- 543-5421

Armijo - 533-1333

Cielo Vista - 591-6812

Clardy Fox - 772-0501

Irving Schwartz - 857-0594

Lower Valley - 591-3391

Memorial Park - 566-1034

Richard Burges - 759-2400

Westside - 581-2024

Ysleta - 591-3391

EPCC Northwest Community Library - 831-8840 or 831-8890

# Literacy - Citizenship - English as a Second Language (ESL) Classes Clases de Alfabetización - Cuidadania - Inglés Como el Segundo Idioma

### Armijo

ESL Classes/Clases de Inglés

Free ESL classes will be held in the Fall. Call 533-1333 in September for more information.

Clases gratis de Ingles como Segunda Idioma continuan en el otoño. Llame al 533-1333 en septiembre para más infor-

#### Classes de Ciudadanía

Clases gratis en Ingles de ciudadanía comienzan el 5 de junio cada sábado de 9:00 a.m. hasta las 11:00 a.m. Por favor llame 533-1333 para más información.

#### Citizenship Classes / Classes de Ciudadanía

Free Citizenship classes in Spanish every Tuesday from 5:00 p.m. until 7:00 p.m. For more information call 533-1333.

Clases gratis en español de ciudadanía cada martes de 5:00 p.m. hasta las 7:00 p. m. Para más información llame 533-1333.



# Clardy Fox-Literacy Center

Library Literacy Center/Centro de Alfabetización

The Literacy Center offers a specialized collection featuring ESL, GED and citizenship resources. We also offer information and referrals on U.S. Citizenship, adult education, basic literacy and computer education throughout El Paso County. For more information, call the Literacy Hotline at 779-2400.

El Centro ofrece material de ciudadanía, Inglés como segundo idioma y material para sacar el GED. También ofrecemos información sobre otros centros de educación básica para adultos. Este material se puede obtener con su tarjeta de la biblioteca. Para más información, llame al 779-2400.

### Native Language Literacy Class

Clases de Alfabetización en su Lengua Natal Call for information and to form a group of students.

Llame al 779-2400 para más información y para formar un

grupo de estudiantes.

### Citizenship Classes/Clases de Ciudadanía

Please call for information/favor de llamar para informacion al 779-2400.

# Richard Burges

Citizenship Classes/Clases de Ciudadanía

Names are being taken for our next Citizenship classes to be held once a week, between 6:00 p.m. - 7:45 p.m. Offered in cooperation with the Diocesan Migrant Refugee Services. To sign up please call 759-2406.

Se están tomando nombres para nuestra siguiente clase de cuidadanía. Se ofrecerán una vez por semana, de 6:00 p.m. - 7:45 p.m., en cooperación con Diocesan Migrant Refugee Services. Para apuntarse por favor llame al 759-2406.

### Ysleta

Citizenship Classes/Clases de Ciudadanía

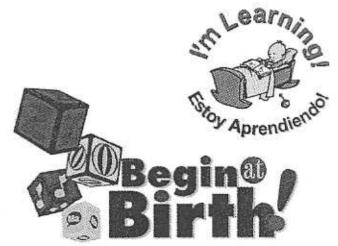
Citizenship classes are held on Saturdays at 12:00 p.m. - 2:00 p.m. and Tuesdays at 5:30 p.m. - 7:30 p.m. No registration required. For more information call 858-0905.

Clases de ciudadanía son los sábados de 12:00 p.m. - 2:00 p.m. y los martes de 5:30 p.m. - 7:30 p.m. No se requiere inscripción. Para más información puede llamar al 858-0905.

ESL/Clases de Inglés

ESL classes are held Saturdays from 10:00 a.m. - 12:00 p.m. No registration is required. For more information call 858-0905.

Clases de inglés son los sábados de 10:00 a.m. - 12:00 p.m. No se requiere inscripción. Para más información puede llamar al 858-0905.



Reading • Playing • Music • Communication

# I'm Learning! / Estoy Aprendiendo!

Begin at Birth: Babies 0-6 months can receive a free t-shirt with a completed library card application at any library facility.

Comienza al Nacer: Bebes de 0 a 6 meses pueden obtener una camiseta gratis con solo llenar una aplicación para una tarjeta de la biblioteca en todas las sucursales.

# Computer Lab / Laboratorio de Computadoras

All library facilities have computers available for Public use and most have laptop computers available (though reserved for teens after 3:00 p.m. and on weekends). Minors using the computers must have parental consent form signed first.

Todas las bibliotecas públicas ofrecen computadoras para uso público, y algunas también ofrecen computadoras portátiles para uso público (aunque estas últimas están reservadas para los jóvenes todos los días a partir de las 3:00 p.m. y todo el día los fines de semana). Todo menor de edad que quiera hacer uso de las computadoras tendrá que tener la forma de consentimiento firmada por sus padres antes de usarlas.

# Armijo

#### Computer Lab / Laboratorio de Computadoras

Come visit our Lab with full Internet access! We have ten computers available for public use, plus five additional laptop computers with Internet access that are reserved for teens after 3:00 p.m. and all day Saturdays.

Tenemos acceso completo al Internet! Diez computadoras están disponibles para el público. Cinco computadoras laptop portatiles están disponibles para niños de 13 a 18 años despues de las 3:00 p.m. y todo el sábado.

### Cielo Vista

Twelve public access computers are available for free usage of the Internet, and the following programs: Mavis Beacon Teaches Typing; Print Shop; Microsoft Access, Excel, Powerpoint and Word. Youth aged 17 or younger require a consent form signed by a parent or legal guardian for Internet access.



# Clardy Fox-Literacy Center

Twenty-nine computers are available for public use with full Internet access available! (The Computer Lab closes 15 minutes before closing time)

Veintinueve computadoras son disponibles para el público, con acceso completo al Internet! (El laboratorio de computadoras cierra 15 minutos antes de la hora de cerrar).

#### Lab Hours/Horario de laboratorio:

Tuesday/martes	10:00 a.m 7:45 p.m.
Wednesday/miércoles	10:00 a.m 7:45 p.m.
Thursday/jueves	12:00 noon - 5:45 p.m.*
Friday/viernes	1:00 p.m 5:15 p.m.
Saturday/sábado	10:00 a.m 5:15 p.m.

\*Lab will close during class time if necessary

### Lower Valley

Twelve computers and five laptop computers are available for public use. Laptop computers are reserved for teens after 3:00 p.m. on weekdays and all day Saturday.

Doce computadoras estan disponibles para el público y cinco computadoras portatiles estan reservadas para jovenes de 13-19 años. Para más información favor de llamar al 591-3391.

Introduction to Computer Classes (bilingual)
Clases de Introducción a la Computadora (bilingue)
Saturdays from 10:00 a.m.- 11:30 a.m.
Call 591-3391 for more information.

Los sábados de 10:00 a.m.- 11:30 a.m. Para más información llame al 591-3391.

# Main Library - Dates subject to change

"Introduction to Computers" - Tuesday, June 1 for part one and those students will return to complete part 2 on June 8, 6-8 p.m.

"Introduction to Computers" - Saturday, June 5, 9 a.m.-1 p.m.

"Introduction to the Internet" - Tuesday, June 15, 6-8 p.m.

"Introduction to E-Mail" - June 22, 6-8 p.m.

Classes will be offered on a first come/first served basis. For additional information please call 543-5478.

### Memorial Park

#### New computer classes will begin soon.

1st Class - June 10, - July 15, Thur. from 9:00 a.m. til 12:00 p.m. 2nd Class - June 15, - July 20, Tue. from 1:00 p.m. til 4:00 p.m. For additional information please call 566-1034.

### Richard Burges

Our computer lab has twenty-six computers available for public use and six laptops reserved for teens. The computer lab closes 15 minutes before closing time. The Richard Burges Branch also offers classes in computer and internet basics. Please call 759-2406 for more information

### Ysleta

#### Computer Services to all Patrons Servicios Disponibles a Todos los Usarios

We offer many office and educational software applications including: Powerpoint, Access, Excel, MS Word 2000, English Express (english tutorial), Mavis Beacon (typing tutorial), and Printshop (flyers, greeting cards, etc.). We also offer interactive games for children as well as free internet access: e-mail service, freeware sites, web search, etc.

Ofrecemos software de aplicación y educativo: Powerpoint, Access, Excel, MS Word 2000, English Express (tutoria de teclado), y Printshop (invitaciones, volantes, etc.). Tambien tenemos software de juegos para niños por computadora y acceso al internet: correo electronico. sitios de busqueda, etc.

# Clubs & Associations / Clubes y Asociaciones

# Armijo

#### Tumblewords

Tumblewords meets every Saturday at 3:00 p.m. Come join this literary group and be inspired to write.

# Clardy Fox

#### Knitting Group/Grupo de Tejer

Join the group of ladies who share their crochet, knitting and arts and crafts ideas every Tuesday from 1:00 - 4:00 p.m.

Acompañe al grupo de señoras que se reunen para compartir sus ideas de tejido y manualidades todos los martes de 1:00 a 4:00 p.m.

#### East Central Action Committee/ Comite de Acción del Este Central

These meetings are open to all community residents, particularly those residing in the 79905 zip code area, every third Tuesday of the month at 6:00 p.m.. Call 772-0501 for information.

Estas reuniones son abiertas a todos, especialmente los residentes de la comunidad del 79905 cada tercer martes del mes a las 6:00 p.m.. Llame al 772-0501 para información.

# Irving Schwartz

#### La Leche League

Wednesday, June 9th at 12:00-2:00 p.m.

La Leche League holds its regular meeting on the second Wednesday of each month. The public is welcomed.

# Lower Valley

#### Lower Valley Craft Club

#### Club de Manualidades de Lower Valley

For embroidery, crochet, and sewing, this club meets every Wednesday from 3:00 p.m. to 5:30 p.m.

Para bordado, labor de ganchillo, y costura, este club se reune cada miércoles de 3:00 p.m. a 5:30 p.m.

#### Adults Mystery Book Club

This club meets the 3rd Tuesday of every month at 5:15 p.m. The next meeting will be on June 15th. New members are always welcome. Please call 591-3391 for more information

# Main Library

#### Main Chess Club

El Paso Chess Club meets every Saturday from 1:00 - 5:00 p.m. in the Stanton Room. For more information please contact David Meir at 751-9617.

### Memorial Park

Are you interested in chess but don't know how to play the game? Would you like to brush up on your playing skills? Then join us Tuesdays at 3:00 p.m. for our Chess Club beginning June 1st and ending July 27th.

### Richard Burges

### Alzheimer's Northeast Support Group Meeting

Sponsored by the Alzheimer's Association, the group meets every 2nd Saturday of the month. For more information, please call 544-1799.

#### Diabetes Support Group

Sponsored by the Diabetes Association, the group meets every 4th Thursday of the month. For more information, please call 532-6280.

### Weekly Events / Eventos Semanales at the Richard Burges Branch

#### Needle Group

Tuesdays from 1:00 - 3:00 p.m. Enjoy the camaraderie and get the help for your needlework projects.

#### Grupo de Tejedores

Se reune los jueves de 1:00 - 3:00 p.m.

#### Millenium Optimist Club

This club meets on Tuesdays, 5:30 - 8:00 p.m. For more information, please call 755-8832.

#### Northeast Knights Chess Club

Tuesdays from 5:00 - 7:45 p.m., this club offers chess for beginners and advanced players of all ages. Offered in cooperation with the Friends of the Northeast Libraries.

### Toastmasters Club #2812

This club meets Wednesdays from 6:00-8:00 p.m. For more information, please call 833-1406.

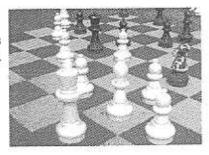
### Westside

#### Kids Chess Club

This club meets on Fridays from 2:00 to 3:30 p.m., for teens and children (under 20). Beginners are welcomed and instruction is available. If you would like to volunteer as an instructor call Edward at 581-2024.

#### Chess Club

Tuesdays at 6:00 p.m. Come learn to play chess or brush up on old skills. All levels of play welcome.



# Friends of the Library/Amigos de la Biblioteca

# Armijo

### Friends of the Armijo Library Amigos de la Biblioteca de Armijo

The Friends meeting will be held on Saturday, June 12, at 9:00 a.m. Volunteers and donations are needed. For more information please contact Alma Abilez at 831-4045.

Los Amigos se juntan el sábado 12 de junio a las 9:00 a.m. Voluntarios y donaciones se necesitan. Para mas información por favor llame a Alma Abilez al 831-4045.

### Cielo Vista

#### Friends of the Library Bookstore Los Amigos de la Biblioteca

Donations and volunteers are needed for the Friends Bookstore located at 3025 McRae, next to the Welsh's Food Plaza in Eastwood Village. Used books, magazines, videos, and audio cassettes are available at bargain-basement prices. All proceeds benefit the Cielo Vista Branch Library. The Bookstore is open Wednesday, Thursday, and Saturday from 10:00 a.m. to 3:00 p.m. For more information, please call 779-6916. Please also consider becoming a member of the Friends of the Cielo Vista Library; information is available at the Bookstore.

Necesitamos donaciones y voluntarios para la Libreria de Los Amigos de La Biblioteca, localizada en la 3025 McRae, al lado de Welsh's Food Plaza en el Eastwood Village. Libros usados, revistas, videos, y libros en cinta están disponibles a precios muy bajos. Todo lo recaudado será destinado para la biblioteca Cielo Vista. La libreria abre los miércoles, jueves y sábados de 10:00 a.m. a las 3:00 p.m. ¡Hágase miembro de los Amigos de la Biblioteca Cielo Vista! Para más información, favor de llamar al 779-6916.

# Clardy Fox

The Friends of the Library Book Sale is held the last Saturday of every month.

La Venta de Libros es el ultimo sábado de cada mes.

Friends of the Library/Los Amigos de la Biblioteca

The Friends cordially invite you to join them in library fundraising activities. The Friends meet every second Saturday of the month at 2:30 p.m.

Le hace una cordial invitación para que conviva con ellos en las actividades a beneficio de la Biblioteca. La junta es cada segundo sábado del mes a las 2:30 p.m.

### Ysleta

Friends of the Ysleta Library Used Book Sales are located in the Ysleta Library, and open during Library business hours. We welcome volunteers; anyone interested please call 858-0905.

### Main Library

Join the Friends of the Main Library. Friends help support the Library by doing programs, holding book sales and acting as special advocates. For more information call Jim at 543-5401 or visit http://www.geocities.com/main\_friends.

### Irving Schwartz

### Friends of the Irving Schwartz Branch Library

The Friends Bookstore is located at 1605 George Dieter, Suite 307 (on the corner of George Dieter and Vista del Sol in the Dieter Plaza), and is open Wednesdays 10:00 a.m.-2:00 p.m., and Saturdays 9:00 a.m.-4:00 p.m. Used books, magazines, videos and records are needed and can be dropped off at the bookstore or at the Irving Schwartz Branch Library. If you would like to donate books or other materials, or join the Friends, please call 593-0015 or 857-0594.

# Lower Valley

#### Friends of the Library/Amigos de la Biblioteca Booksale/Venta de libros

Booksale will be held on Saturday/sábado, June 5th from 10:00 a.m. - 4:00 p.m.

#### Friends Monthly Meeting Junta Mensual de Los Amigos de la Biblioteca

Friday/viernes, June 11th at 1:00 p.m. For information call 591-3391.

### Memorial Park

#### Friends of the Memorial Park Library Los Amigos de la Biblioteca de Memorial Park

The Friends will meet next on Saturday, June 19, at 10:00 a.m. Join the Memorial Park Branch Library Friends Group! Volunteers and donations are needed. For more information, please call 566-1034.

# Richard Burges

#### Friends of the Northeast Library Bookstore

9300 Diana Drive - 751-2838 - This bookstore is operated by the volunteer support group for the Richard Burges Library. The money raised helps pay for new library materials and educational programming for the whole family! Come and browse the extensive selections of books and magazines offered at very low prices. We welcome volunteers! Monthly meetings are held at the Richard Burges Library every 4th Friday of the month at 3:00 p.m.

#### Bookstore Hours:

Tuesday 1:00-4:00 p.m. Thursday 1:00-4:00 p.m. Saturday 11:00 a.m.-3:00 p.m.

### Westside

#### The Bookmark

The bookstore operated by the Friends of the Westside Branch Library is open Wednesdays from 3:00 p.m. to 6:00 p.m., Thursdays & Saturdays from 9:00 a.m. to 3:00 p.m., and Fridays from 3:00 p.m. to 8:00 p.m. It is located behind the old store at 7348 Remcon Circle. Donations of books and magazines are always welcome. Their phone number is 833-2342. Check out this large collection for bargains and treasures!

### EL PASO PUBLIC LIBRARY

501 N. Oregon 543-5401

Caro Brey-Casiano Director of Libraries

James Przepasniak Main Library Administrator

### HOURS

Monday-Thursday 8:30 a.m. - 8:30 p.m. Friday & Saturday 8:30 a.m. - 5:30 p.m. Sunday - 1:00 p.m. - 5:00 p.m.

Children's Section 543-5421

Reference Desk 543-5433

> Circulation 543-5442

Border Heritage 543-5440

Computer Lab 543-5438

### BRANCHES / SUCURSALES

Irving Schwartz

Richard Burges

1865 Dean Martin Dr. 857-0504

9600 Dver 759-2400

Penny Brewer Branch Manager

Fernando Racelis Branch Manager

Tuesday & Wednesday - 10 a.m. - 8 p.m. Thursday - 10 a.m. - 6 p.m. Friday - 1 - 5 p.m. Saturday - 10 a.m. - 5 p.m. Sunday - 1 pm - 5 p.m.

Armijo

Memorial Park

620 E. 7th Avenue 533-1333

3200 Copper Ave. 566-1034

Janie Villasana Branch Manager

Anita Ruble Branch Manager

Tuesday - 9 a.m. - 7 p.m. Wed. & Thurs. - 9 a.m. - 6 p.m. Friday - 1-5:30 p.m. Saturday - 10 a.m. - 5:30 p.m.

Cielo Vista 8929 Viscount Blvd.

591-6812

Clardy Fox 5515 Robert Alva Ave.

772-0501

Literacy Center

5515 Robert Alva Ave. 779-2400

Pat Lang Branch Manager Martha Toscano Acting Manager

Martha Toscano

Literacy Coordinator

Lower Valley

7915 San Jose 591-3391

Westside 125 Belvidere 581-2024

Ysleta 9321 Alameda 858-0905

Ellen Evberg Branch Manager

Gail Haire Branch Manager Patricia Hernandez Branch Manager

Tuesday & Wednesday - 10 a.m. - 8 p.m. Thursday - 10 a.m. - 6 p.m. Friday - 1 - 5:30 p.m. Saturday - 10 a.m. - 5:30 p.m.

**EPCC** Northwest

Campus Community Library

> 6701 S. Desert Blvd. 831-8840

Monica Wong Head Librarian

Monday - Thur sday 7:30 a.m. - 8:00 p.m. Friday 7:30 a.m. - 4:00 p.m. Saturday 9:00 a.m. - 4:00 p.m. Sunday Closed

All libraries CLOSED on Monday except Main & Northwest Community Library Todas las sucursales estan cerradas los lunes menos la biblioteca Main y Northwest Community Library

# Friends of the Library/Amigos de la Biblioteca

Friends of the Cielo Vista Library Bookstore

> 3025 McRae 779-6916

> > Friends of Memorial Park Library

Friends of the

Northeast Library

Bookstore

9300 Diana Drive

751-2838

3200 Copper 566-1034

Friends of the Irving Schwartz Library Bookstore

> 1605 George Dieter Suite 307 855-0267

Clardy Fox Amigos

5515 Robert Alva 772-0501

Friends of El Paso Public Library

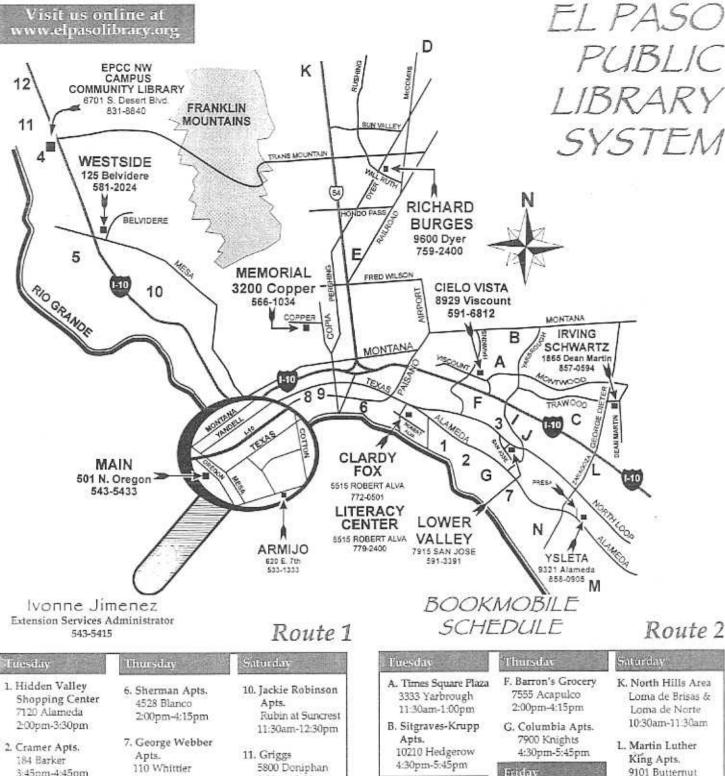
> 501 N. Oregon 543-5419

Friends of the Westside Library The Bookmark

7348 Remcon Circle 833-2342

Friends of the Lower Valley Library

> 7915 San Jose Rd. 859-9521



Shopping Center 7120 Alameda 2:00pm-3;30pm	6. Sherman Apts. 4528 Blanco 2:00pm-4:15pm	Apts. Rubin at Suncrest 11:30am-12:30pm	
2. Cramer Apts. 184 Barker 3:45pm-4:45pm	<ol> <li>George Webber Apts.</li> <li>Whittier</li> <li>4:30pm-5:45pm</li> </ol>	11. Griggs 5800 Doniphan 2-00pm-3-00pm	
3. Ranchland School 7615 Yuma 5:00pm-6:00pm	Friday	12. Borderland Area Easy Way	
Wednesday  4. Sandoval Apts.	8. Salazar Apts. 311 Eucalyptus 2:30pm-4:00pm	at Songland 3:15pm-4:15pm	
5353 Ridge 3:00pm-4:45pm	9. Tays Apts. 2114 Magoffin	WINTE COOK	
5. Machuca Apts. 1039 Surland Pk. 5:00pm-6:00pm	4:15pm-5;15pm	JUNE 2004  S M T W TH F S  1 2 3 4 5  13 14 15 16 17 18 19  27 28 29 30	

A. Times Square Plaza 3333 Yarbrough 11:30am-1:00pm	F. Barron's Grocery 7555 Acapulco 2:00pm-4:15pm	K. North Hills Area Loma de Brisas & Loma de Norte		
B. Sitgraves-Krupp Apts. 10210 Hedgerow 4:30pm-5:45pm	G. Columbia Apts. 7900 Knights 4:30pm-5:45pm	10:30am-11:30am  L. Martin Luther King Apts. 9101 Butternut		
Wednesday		1:00pm-2:00pm		
C. El Paso Job Corps Ctr. 11155 Gateway W. 10:30am-12:00pm	I. Truman Apts, 7919 Meraz 2:30pm-4:00pm	M. Gonzalez Apts. 9400 Marlicia 2:15pm-3:00pm		
D. Shearman Park Tiger Eye	J. Jaycom Apts. 849 Lafayette 4:15pm-5:15pm	N. Kennedy Apts. 4700 5. Schutz 3:15pm-4:00pm		
at Tourmaline 3:00pm-4:30pm	JUNE 2004			
E. Baird & Hart Apts. 4700-4800 Atlas 4:45pm-6:00pm	-	S M T W TH F S 6 7 8 9 10 11 12 20 21 22 23 24 25 26		